

# COTACAXAS

*Revista trimestral editada por el  
Centro Cultural Ayopayamanta*

*Diciembre. Año 2 005 . Cochabamba - Bolivia*



## EQUIPO DE REDACCIÓN Y COORDINACIÓN

### EDITA:

Centro Cultural Ayopayamanta

### EQUIPO DE REDACCIÓN:

Magaly Uyeno F.

### FOTOGRAFÍAS:

Ing. Jorge Aquino A.  
Ing. Carlos Aquino A.

### TRADUCCIÓN:

Susanne Bueker

### RESPONSABLE DE COTACAXAS EN BOLIVIA:

Centro Cultural Ayopayamanta  
Casilla 2433  
Telf. 4431406  
E-MAIL: culayo@supernet.com.bo

**Cochabamba - Bolivia**



*Virginia Maldonado es una cooperante activa  
en el Centro Cultural.*

## INDICE

<i>EDITORIAL</i>	.....2
<i>RADIO AYOPAYA</i>	.....3
<i>AGUAS - CONDORILLO</i>	.....4
<i>JUVENTUDES</i>	.....5
<i>ELECCIONES 2005</i>	.....6
<i>DISCRIMINACION EN LA FAMILIA</i>	.....7

## EDITORIAL :

Queridos amigos lectores,

Una vez más culminamos otro año que se fue tan rápido como un rayo del que apenas logramos asimilar su presencia por los efectos que produce. Individualmente, ¿qué efectos produjo este año para nosotros?

La mayoría de las personas espera con impaciencia la noche del 31 de diciembre - 1º de enero, la llegada de un nuevo año es muy especial para muchos por que implica de alguna manera un nuevo comienzo. Lo comparo, como cierto escritor, con la lectura de un nuevo libro del que conocemos los rasgos generales pero ignoramos el desenlace y la trascendencia de los sucesos.

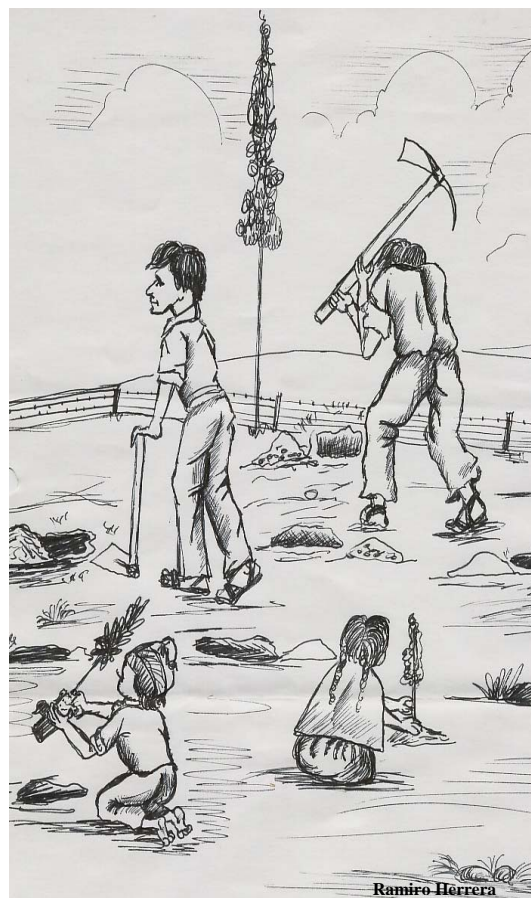
Planifiquemos que este año sea productivo, trabajemos individualmente por ser mejores personas, pensemos que el trabajo siempre trae buenos frutos, no importa cuál sea siempre que sea honrado todo trabajo es digno. En nuestra Independencia pongamos de nuestra parte para sacarla adelante trabajando con esmero, con unidad, buscando no intereses individualistas, sino intereses comunes a todos.

Encaminemos nuestras acciones en sentido positivo. El Centro Cultural Ayopayamanta continuará trabajando por y para su gente, a favor de los necesitados y el desarrollo regional.

Que Dios nos bendiga y nos acompañe siempre.

Para ustedes,

“COTACAXAS”



## RADIO "AYOPAYA" CUMPLE CON LA COMUNICACIÓN INTERCOMUNAL DE LA PROVINCIA AYOPAYA

Durante la gestión 2005 amplió su potencia y su red de reporteros populares

Dr. Ing. Carlos Aquino A.

Radio Ayopaya "La voz de los Andes" nació el 7 de abril de 1996 con los siguientes objetivos:

- Formar en la familia ayopayaña una conciencia crítica en base a una ideología democrática y participativa.
- Ser fuente de formación, educación, concientización y recreamiento sano de pueblos, comunidades y aldeas de la provincia Ayopaya y provincias vecinas utilizando los tres idiomas que se practican en la zona: Quechua, Aymará y Castellano.
- Desarrollar un proceso de formación personal, que permita a los jóvenes, mujeres buscar sus propios valores y principios frente a la sociedad.

La filosofía de Radio Ayopaya es ser la fuente de comunicación y educación alternativa de las comunidades en toda la región bajo los principios ideológicos de participación real, ser apolítica y religiosa, utilizando las ondas de FM desde la posición estratégica de su transmisor que se encuentra en el cerro de ACUTANI, mas alto de la región (4200 m.s.n.m).

En estos casi 10 años de trabajo pensamos que RADIO AYOPAYA está cumpliendo con los objetivos trazados y con el desafío de ser el medio de comunicación popular entre todas las comunidades, que día a día buscan su auto subsistencia y el mejoramiento de sus condiciones de vida. Nuestro nivel de audiencia alcanza el 85% de la población de toda la provincia, al igual que a las provincias de Inquisivi (LA PAZ) y Tapacará (CBBA).

Durante la presente gestión la emisora aumenta su potencia de transmisión a 500 W para poder llegar a la mayor cantidad de oyentes y también amplía su red de reporteros populares con la Instalación de 4 radios de banda de 2M en las comunidades de **Tembladeras, Yayani** (segunda sección de la provincia), **Cotani y Vilayaque** (primera sección de la provincia) y hasta el momento cuenta con 20 Unidades de reporteros populares (URP) que ingresan al noticiero provincial y además en cualquier momento con noticias o comunicados urgentes o de emergencia.



Asimismo, el año 2005 se empezó con la construcción del camino carretero al cerro de Sucasucani (4400 m.s.n.m.) en la cordillera del AMUTARA por los pobladores de la comunidad de SIGUAS de la provincia Inquisivi, donde ya se inicio la construcción de la primera repetidora de Radio Ayopaya que permitirá integrar a mas de 20 comunidades de la provincia Ayopaya y a otras tantas de la provincia Inquisivi.

En la actualidad en radio Ayopaya trabajan las siguientes personas Nivardo Gallegos (DIRECTOR), Lucia Calle, José Guzmán, Simón Fernández y el personal de apoyo Amalia Vallejos, Maria Mamani, Prisma Molle y Cristina Chambi.



## JUVENTUD, PRESENTE Y UTOPIA DE LA HUMANIDAD

Lic. José J. Heresi Soto  
Jose heresi@hotmail.com

La afirmación “Juventud: presente y utopía de la humanidad”, confirma una realidad que no se puede dejar de lado por más tiempo, porque la juventud está presente en la misma realidad demográfica y representa hoy un nuevo cuerpo social. Dentro de esta, se construye la Utopía de la humanidad por que quiere proponer una sociedad alternativa, desde y con los jóvenes, partiendo de pequeñas experiencias concretas para ser levadura en la masa de la sociedad.

Profundizando la primera afirmación “**juventud presente**” podemos encontrar ya en otros estudios realizados, esta inquietud latente de demostrar la real presencia como cuerpo social de la juventud. La urgencia de compromiso con la realidad juvenil en el tiempo presente hay que concebirla también desde otra perspectiva, no sólo desde “Kronos”, el tiempo que conocemos y que se caracteriza por medir el tiempo. Si tomamos como referencia para este artículo el aporte teológico, vemos como “Ya la teología Bíblica nos ha dado una comprensión y valoración del tiempo, utilizando, para expresarlo así la palabra **KAIROS** que califica y especifica el tiempo no por el número de días o de años, sino por *la calidad y el carácter de los acontecimientos que se suceden en él*. Por lo tanto, el Kairós es el tiempo de la oportunidad, el tiempo de privilegio, es el tiempo anhelado en el que se presenta el chance, la oportunidad de cambio”.

La propuesta de este artículo es respaldada por “El Kairós como el tiempo oportuno, el momento favorable, la coyuntura propicia en la historia, lo que exige una desición urgente, una acción audaz y una respuesta acertada; es un desafío que hay que aprovechar atrevidamente”. Y una forma de vivir el Kairós es aplicar el Decreto Supremo 25290 “Derechos y Deberes de la Juventud” en cada municipio del departamento de Cochabamba, como una forma de darle la oportunidad verdadera que se merece. JUVENTUD ES AHORA.

Respecto a la segunda afirmación “**juventud utopía de la Humanidad**”, la concebimos como la realidad latente y posible en las personas que creen y luchan por un mañana mejor, los jóvenes son los representantes de esta verdad. “... estoy seguro que la historia espera cambios, espera gente que sabe soñar y mantener la ilusión del joven para cambiar la realidad...”.

Al hablar de este nuevo milenio estamos iniciando un capítulo de la historia, pero no es el ponto inicial de la historia por que sí, sino porque hoy el Kairós está ligado ala utopía, y en la utopía estamos expresando nuestra fe en lo nuevo, en lo diferente, en lo alternativo. Esperamos con toda esperanza.

Se considera la utopía como “un ejercicio de la imaginación para pensar otra manera de ser del ser social”, “... mantener abierto el campo de lo posible, la imaginación creadora de lo posible”. Desde esta perspectiva la Utopía la concebimos como la capacidad de pensar y hacer de manera diferente a lo establecido y quienes son los mejores de plasmar históricamente esta situación fueron y serán los jóvenes.

Una injusticia organizada sólo puede ser superada por una Propuesta Organizada. En este caso, la juventud organizada, con los diferentes sectores en cada uno de los municipios del departamento, es levadura en la masa, y desde esta perspectiva se tendrá jóvenes protagonistas de cambios sociales.

## ELECCIONES PRESIDENCIALES Y PREFECTURALES EN BOLIVIA

Magaly Uyeno F.

Las Elecciones Presidenciales, y por primera vez Elecciones Prefecturales, han pasado. Este 18 de diciembre Evo Morales con su Movimiento Al Socialismo barrió en la primera vuelta. Al parecer, el triunfo del líder indígena al lograr ser electo presidente de Bolivia, confirmó la tendencia en América Latina de optar por gobernantes de ideología de izquierda. Evo Morales ganó a su rival, el derechista ex presidente Jorge Quiroga, al obtener el 53,74% de los votos (1'544.374 sufragios), que lo convirtieron no sólo en el primer presidente indígena de Bolivia, sino también en el primer mandatario elegido directamente en las urnas desde la restauración de la democracia, en 1982, sin necesidad de que el Congreso defina en una segunda vuelta.



Asumirá el poder el 22 de enero de 2006 como el primer mandatario boliviano en ser electo Presidente de la República. No obstante, desde el momento de su victoria en las elecciones presidenciales Morales ha transformado radicalmente la agenda política internacional de Bolivia. Empezando en diciembre 29 de 2005, Evo Morales llevó a cabo una gira internacional, calificada por los medios como "excepcional". Durante dos semanas, hizo un recorrido por varios países en busca de apoyo político y económico para sus planes de transformación de la economía Boliviana. Esta gira mundial constituyó además una ruptura con una tradición de varias décadas según la cual la primera salida internacional de un presidente electo era hacia Washington. Nuevo gobierno que para muchos es sinónimo de nuevas esperanzas.

La elección 2005 también pasará a la historia por haber marcado el inicio de la elección de Prefectos Departamentales. La ciudadanía eligió a nueve prefectos que serán designados por el Presidente Eduardo Rodríguez. La tarea de los mismos estará marcada por la descentralización; y ese será el principal paso para dejar en la historia al Estado centralizador, para dar paso a la descentralización regional.



Muchos analistas políticos aseguran que el nuevo Congreso responderá más a sus regiones que a los partidos; y en ese escenario, la tarea de los Prefectos será de significativa importancia. Serán posesionados el 23 de enero por el presidente Evo Morales en Sucre, la capital de la República, un día después que asuma el mando de la nación.

En Cochabamba, los ciudadanos reiteraron su confianza en Manfred Reyes Villa, ex alcalde cochabambino, fundador de NFR y que a estas elecciones llegó representando a la agrupación ciudadana AUN. Reyes Villa obtuvo el 57,6%.

Esperamos que las Autoridades elegidas mejoren de alguna manera la situación de nuestro País. Hasta el momento la situación no es más esperanzadora de lo que era. Nuestra economía está dando como fruto desempleo, pobreza y delincuencia, no sólo en las ciudades, también los municipios están afrontando duras situaciones.

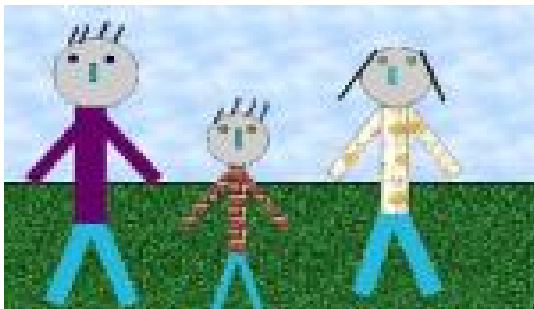
## DISCRIMINACIÓN EN LA FAMILIA

### PARTE III

Eliana Terán Solíz

La discriminación no sólo abarca nuestro entorno social, también en la familia, donde el padre, la madre y los hijos viven bajo el mismo techo, existe. Según experiencias recolectadas, los niños y las niñas son víctimas de discriminación en la casa cuando los padres hacen comparaciones entre hijos, ubicándolos a unos antes que a otros y haciendo que gocen de más privilegios que el resto de los hijos ya sea por que demuestra un mejor rendimiento en el estudio, por que es más simpático, por ser varón o mujer o sencillamente por que es el primer hijo.

Las situaciones mencionadas interfieren en las buenas relaciones entre hermanos ya que uno siempre quiere salir adelante, más que otro, para demostrar que es mejor que su hermano. Esto es muy desfavorable porque los sentimientos de afecto se van distanciando del entorno familiar ocasionando individualismo en los miembros de la familia, según añade la psicóloga de la defensoría de la niñez y la adolescencia del Municipio de Independencia, Miriam Jiménez.



En las familias de las comunidades las niñas son las que más discriminación reciben, en algunas ocasiones se las priva de asistir a la escuela bajo el concepto de que la mujer está hecha para la casas y cuidar de los hijos y los animales. Para muchos padres es suficiente que la niña aprenda a leer y escribir lo necesario y sepa firmar. Desde pequeñas se las va preparando psicológicamente para que estudien sólo en Institutos pequeños de cocina, arte y confección u otros oficios propios de las mujercitas.



Asimismo, otra manera de discriminar a los niños y niñas en la escuela es que los padres no tomen en cuenta las sugerencias que estos pequeños podrían aportar sobre algún tema, los progenitores consideran a sus hijos como “mocosos” que no saben lo que hablan y su opinión no es válida.

Los padres no reciben sugerencias por que consideran menos importante la opinión de los hijos y ellos por ser el padre o la madre son los de la Ley dentro el hogar, por tanto no aceptan que sus hijos les lleven ventaja en conocimiento, cuando descubren esto lo toman como un insulto y reaccionan de negativamente.

Según la experiencia del señor Carlos Sandoval otra forma de discriminación en la casa hacia los pequeños es que los padres decidan por sus hijos, sin ser consultados sobre decisiones que los padres toman por ellos. En algunos casos cuando los menores no están dispuestos a obedecer son castigados severamente. Asimismo, a título de formar hombres o mujeres trabajadores para el futuro, los papás privan a los niños de sus recreaciones atribuyendo que cuando uno juega es flojo.